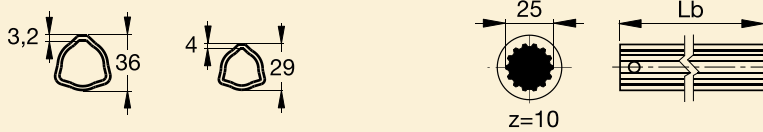


ELEMENTI TELESCOPICI - *TELESCOPING MEMBERS* - ÉLÉMENTS TÉLESCOPIQUES



09881363... 09881294...

08420250...

I ricambi dei tubi sono forniti in barre da tre metri e da un metro. Il codice della barra da tre metri o da un metro si ottiene aggiungendo il suffisso "300" o "100" al codice del profilo indicato in tabella.

Tubes for spare parts are supplied either in 3-meter sections, 1-meter sections. Add "300" or "100" to the code of the selected profile to order 3-meter tubes or 1-meter tubes respectively.

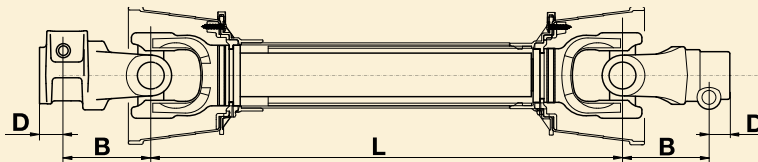
Les tubes de rechange sont fournis sous forme de barres de trois mètres ou d'un mètre. Pour obtenir le code de la barre de trois mètres ou d'un mètre, ajouter le suffixe "300" ou "100" au code du profil indiqué sur le tableau.

Le barre scanalate fornite a ricambio sono tagliate a misura e dotate di foro spina per il collegamento alla forcella. Il codice del ricambio si ottiene completando il codice indicato in tabella con la lunghezza Lb espressa in mm, con incrementi di 10 mm.

Splined bars are supplied for spare parts cut-to-length and drilled for the roll pin. To select cut-to-length members add the required length Lb in mm (to nearest 10 mm) to the codes listed below.

Les barres cannelées de rechange sont coupées sur mesure, et dotées d'un trou de goupille pour l'assemblage à la mâchoire. Le code de rechange s'obtient en complétant le code indiqué sur le tableau avec la longueur Lb requise exprimée en mm, en ajoutant 10 mm.

LUNGHEZZE - *LENGTHS* - LONGUEURS



CODICE CODE CODE		041	051	061	071	081	091	101	111	121
L (mm)		410	510	610	710	810	910	1010	1110	1210
B	Lw	506	683	833	983	1133	1283	1433	1583	1733
	Lt	556	740	907	1074	1240	1407	1574	1740	1907
	Ls	585	769	944	1119	1294	1469	1644	1819	1994
S	Lw	CONTATTARE L'UFFICIO TECNICO BINACCHI								
	Lt	CONTACT BINACCHI'S ENGINEERING DEPARTMENT CONTACTER LE SERVICE TECHNIQUE BINACCHI								

La lunghezza **L** è definita come distanza tra i centri delle crociere quando l'albero è chiuso.

Lw: lunghezza massima in lavoro.
Lt: lunghezza massima temporanea.
Ls: lunghezza massima non in rotazione.

I valori **Lw** ed **Lt** si riferiscono ad alberi ruotanti alla velocità massima di 1000 min⁻¹. Contattare l'Ufficio Tecnico Binacchi per applicazioni che richiedano lunghezze superiori a quelle indicate o velocità superiori a 1000 min⁻¹.

Driveline length is represented in the code by the length L (3 digits) in centimeters.

Lw: maximum working length.
Lt: maximum temporary length.
Ls: maximum length for non-rotating shafts.

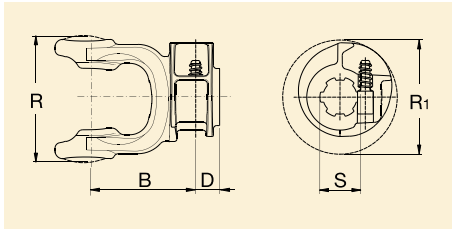
Lw and Lt refer to drivelines rotating at a maximum speed of 1000 min⁻¹. For shaft lengths longer than those shown, or for speeds higher than 1000 min⁻¹, please contact Binacchi's Engineering Department.

La longueur **L** est définie comme distance entre les centres des croisillons quand la transmission est fermée.

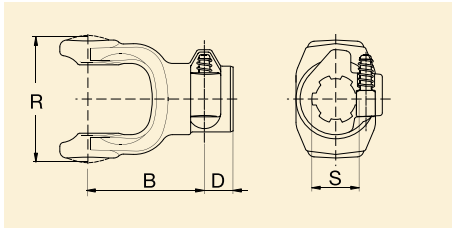
Lw: longueur maximum en travail.
Lt: longueur maximum temporaire.
Ls: longueur maximum sans rotation.

Les valeurs **Lw** et **Lt** se réfèrent à des transmissions tournant à la vitesse maximum de 1000 min⁻¹. Contacter le service technique Binacchi pour des applications nécessitant des longueurs supérieures à celles indiquées ou des vitesses dépassant 1000 min⁻¹.

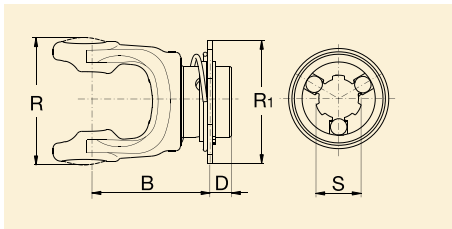
FORCELLE ESTERNE - OUTER YOKES - MACHOIRES EXTÉRIEUR



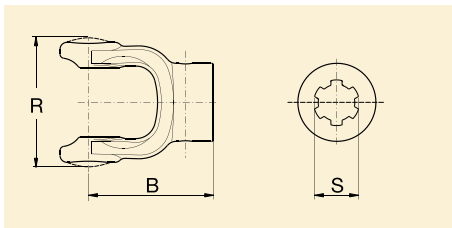
S	CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B	D	R	R ₁	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
		mm	mm	mm	mm	
1 3/8" z6	A60	78	21	76	85	0800203
1 3/8" z21	A62	70	29	76	85	0800203A62
D8x32x38	A32	78	21	76	85	0800203A32



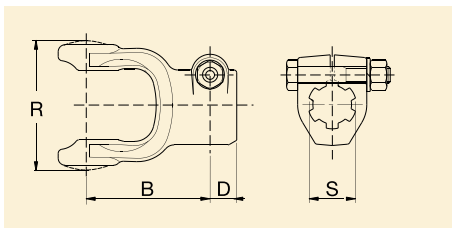
S	CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B	D	R	R ₁	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
		mm	mm	mm	mm	
1 3/8" z6	A60	78	21	76	85	0800203C
21 UNI221 z6	A21	70	13	76	76	0800204A21
23 UNI221 z6	A23	70	13	76	76	0800204A23
26 UNI220 z6	A26	78	21	76	76	0800203A26
1 1/8" z6	A56	70	13	76	76	0800204A56



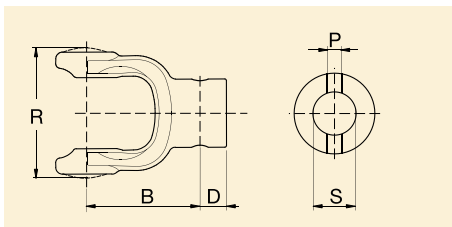
S	CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B	D	R	R ₁	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
		mm	mm	mm	mm	
1" z15	S54	69	13	77	58	0800201S54
1" z10	S57	69	13	77	58	0800201S57
1 3/8" z6	S60	78	21	77	90	0800203S60
1 3/8" z21	S62	68	31	77	90	0800203S62
21 UNI221 z6	S21	69	13	77	58	0800201S21
1 1/8" z6	S56	63	19	77	58	0800201S56



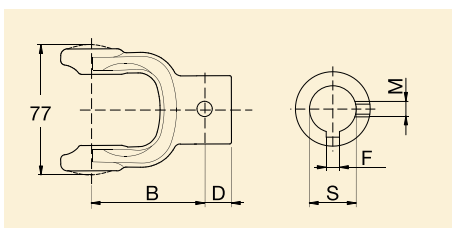
S	CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B	R	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
		mm	mm	
21 UNI221	E21	82	77	0800201E21
26 UNI221	E26	82	77	0800201E26
1 1/8" z6	E56	82	77	0800201E56
1 3/8" z6	E60	82	77	0800201E60
1 3/8" z21	E62	82	77	0800201E62



S	CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B	D	R	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
		mm	mm	mm	
21 UNI221	C21	70	13	77	0800204C21
26 UNI221	C26	70	13	77	0800204C26
1 1/8" z6	C56	70	13	77	0800204C56
1 3/8" z6	C60	80	19	77	0800203C60
1 3/8" z21	C62	80	19	77	0800203C62

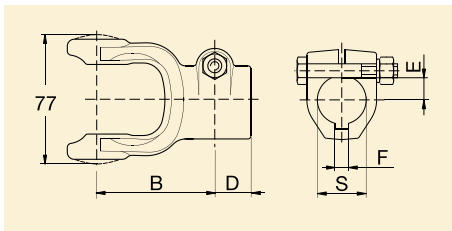


S _{H8}	CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B	D	R	P _{H12}	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
		mm	mm	mm	mm	
20	K20	67	15	77	6	0800201K20
22	K22	67	15	77	8	0800201K22
25	K25	67	15	77	8	0800201K25
30	K30	62	20	77	10	0800201K30
1"	K54	2 1/2"	5/8"	77	3/8"	0800201K54
1 1/4"	K58	2 1/2"	5/8"	77	3/8"	0800202K58

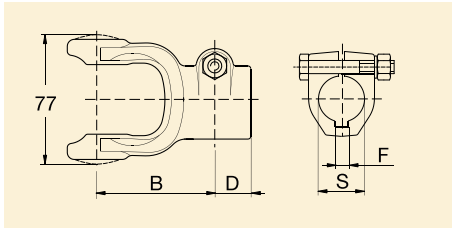


S _{H8}	CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B	D	F _{Js9}	M	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
		mm	mm	mm		
20	L20	62	20	6	M8	0800201L20
22	L22	62	20	6	M10	0800201L22
25	L25	62	20	8	M10	0800201L25
30	L30	62	20	8	M10	0800201L30
1"	L54	2 7/16"	13/16"	1/4"	3/8" 16UNC	0800201L54
1 1/4"	L58	2 7/16"	13/16"	5/16"	3/8" 16UNC	0800202L58

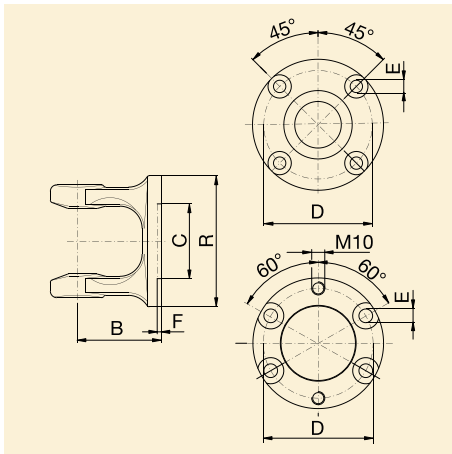
FORCELLE ESTERNE - OUTER YOKES - MACHOIRES EXTÉRIEUR



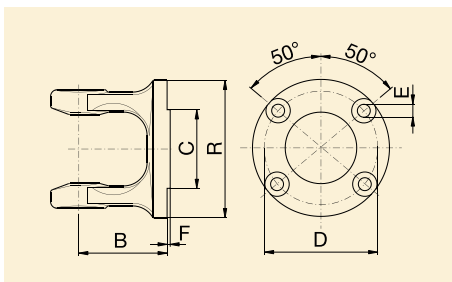
S _{H8}	CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B mm	D mm	F _{Js9} mm	E mm	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
20	H20	69	14	6	8,5	0800204H20
22	H22	69	14	8	11	0800204H22
25	H25	80	19	8	11	0800203H25
30	H30	80	19	10	13	0800203H30
1"	H54	3 1/8"	3/4"	1/4"	7/16"	0800203H54
1 1/4"	H58	3 1/8"	3/4"	5/16"	9/16"	0800203H58



S _{H8}	CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B mm	D mm	F _{Js9} mm	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
20	I20	69	14	6	0800204I20
22	I22	69	14	8	0800204I22
25	I25	80	19	8	0800203I25
30	I30	80	19	10	0800203I30
1"	I54	3 1/8"	3/4"	1/4"	0800203I54
1 1/4"	I58	3 1/8"	3/4"	5/16"	0800203I58



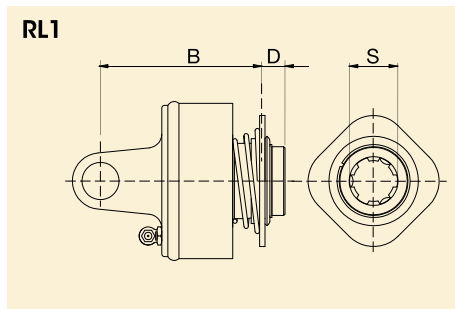
D mm		CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B mm	C _{H8} mm	R mm	E mm	F mm	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
74,5	6 x 60°	M95	54	47,00	90	8,5	2,5	0800205M95
74,5	4 x 90°	M47	54	47,00	90	8,5	2,5	0800205M47



D mm		CODICE FORCELLA DRIVELINE CODE CODE MÂCHOIRE	B mm	C _{H8} mm	R mm	E mm	F mm	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
70,0	4 x 80°-100°	Q57	54	57,00	90	8,5	1,5	0800205Q57
80,0	4 x 80°-100°	Q60	54	60,00	100	10,5	1,5	0800205Q60

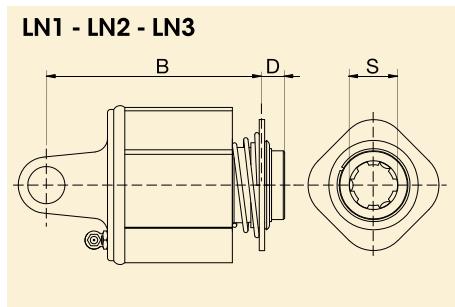
2 DIMENSIONE SIZE DIMENSION

RUOTE LIBERE - OVERRUNNING CLUTCHES - ROUES LIBRES



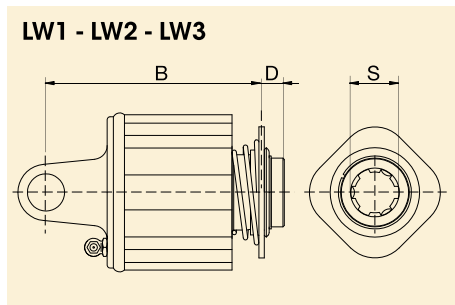
TIPO TYP TYPE	COPPIA MASSIMA MAXIMUM TORQUE COUPLE MAX.	S	CODICE CODE CODE	B mm	D mm	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
RL1 DX	2400	1 3/8" z6	089	95	20	091102S60
		1 3/8" z21	085	95	20	091102S62
1 3/8" z6		636	95	20	091102SS60	
1 3/8" z21		632	95	20	091102SS62	

LIMITATORI DI COPPIA A NOTTOLINI - RATCHET TORQUE LIMITERS - LIMITEURS DE COUPLE À CAMES



TIPO TYP TYPE	TARATURA SETTING TARAGE	S	CODICE CODE CODE	B mm	D mm	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
LN1	400	1 3/8" z6	115	95	20	089102S60
LN2	800	1 3/8" z6	134	115	20	089202S60
LN3	900	1 3/8" z6	151	135	20	089302S60

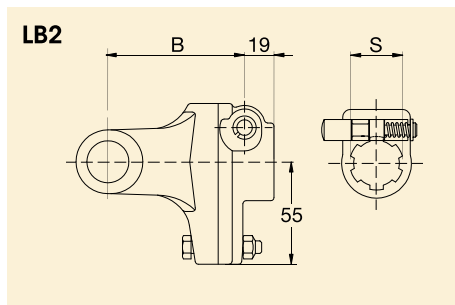
UNIDIREZIONALE
ONE-WAY
UNIDIRECTIONNEL

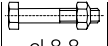



TIPO TYP TYPE	TARATURA SETTING TARAGE	S	CODICE CODE CODE	B mm	D mm	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
LW1	300	1 3/8" z6	715	92	20	090102S60
LW2	600	1 3/8" z6	734	112	20	090202S60
LW3	900	1 3/8" z6	751	132	20	090302S60

SIMMETRICO
SYMMETRICAL
SYMÉTRIQUE

LIMITATORI DI COPPIA A BULLONE - SHEAR BOLT TORQUE LIMITERS - LIMITEURS DE COUPLE À BOULON



TIPO TYP TYPE	TARATURA SETTING TARAGE	S	CODICE CODE CODE	B mm	 cl 8.8	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
LB2	900	1 3/8" z6	098	80	M6x40	08802

 Negli alberi primari, l'eventuale limitatore di coppia o ruota libera deve essere sempre montato sul lato macchina operatrice. Tutte le parti in rotazione devono essere protette.

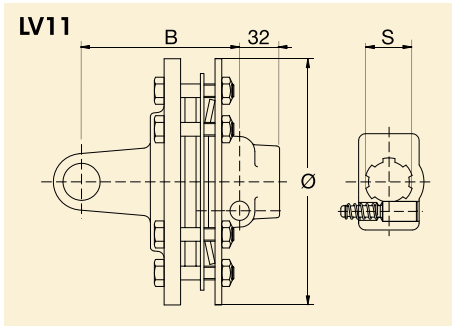


For primary drivelines, always install any torque limiter or overrunning clutch on the implement side. All rotating parts must be guarded.



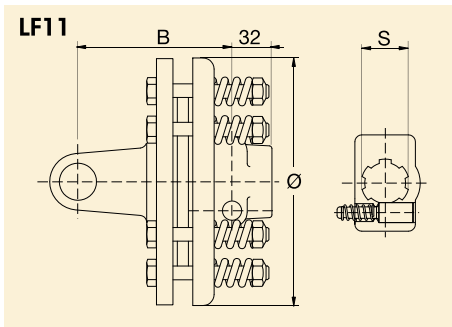
Sur les transmissions primaires, le limiteur de couple ou roue libre éventuel doit toujours être monté du côté machine. Tous les éléments en rotation doivent être protégés.

LIMITATORI DI COPPIA A DISCHI DI ATTRITO - *FRICTION TORQUE LIMITERS* - LIMITEURS DE COUPLE À FRICTION



TIPO TYP TYPE	TARATURA SETTING TARAGE	S	CODICE CODE CODE	B	Ø	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
LV11	600	1 3/8" z6	435	88 mm	155 mm	087002

LIMITATORI DI COPPIA A DISCHI DI ATTRITO - *FRICTION TORQUE LIMITERS* - LIMITEURS DE COUPLE À FRICTION



TIPO TYP TYPE	TARATURA SETTING TARAGE	S	CODICE CODE CODE	B	Ø	CODICE RICAMBIO SPARE PART CODE CODE RECHANGE
LF11	600	1 3/8" z6	235	90 mm	155 mm	086002



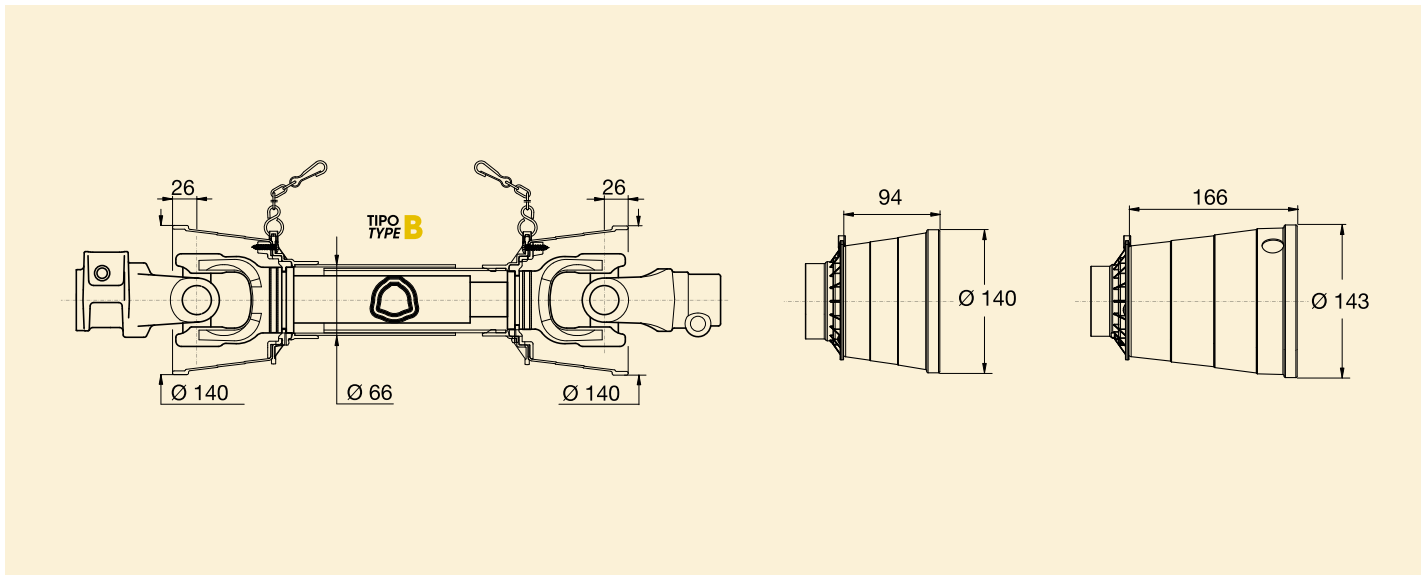
Le frizioni possono raggiungere elevate temperature. **Non toccare!** Per evitare rischi di incendio, mantenere la zona adiacente la frizione pulita da materiale infiammabile ed evitare slittamenti prolungati.



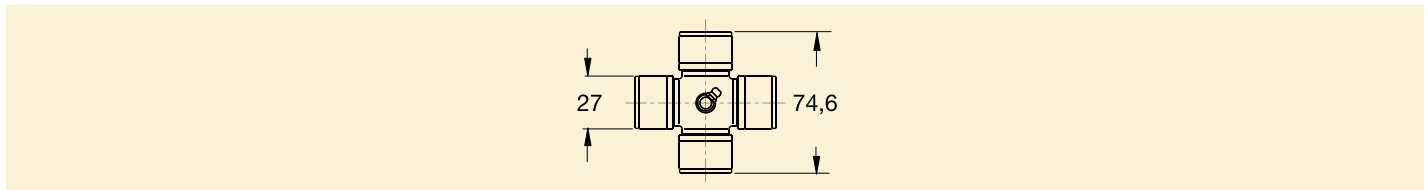
Friction clutches may become hot during use. Do not touch!
Keep the area around the friction clutch clear of any material which could catch fire and avoid prolonged slipping.



Les frictions peuvent atteindre une température élevée. **Ne pas y toucher!** Pour éviter tout risque d'incendie, faire en sorte que la zone située à proximité de la friction soit dégagée de toute matière inflammable et éviter les coulisements prolongés.



CROCIERE - CROSS JOURNALS - CROISILLONS



08204

DATI TECNICI - TECHNICAL DATA - CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

DIMENSIONE SIZE DIMENSIONS	540 min ⁻¹				1000 min ⁻¹				CATEGORIE CATEGORIE KATEGORIEN	
	POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER PUISSANCE NOMINALE		COPPIA NOMINALE NOMINAL TORQUE COUPLE NOMINAL		POTENZA NOMINALE NOMINAL POWER PUISSANCE NOMINALE		COPPIA NOMINALE NOMINAL TORQUE COUPLE NOMINAL		ASAE	
	P _n		M _n		P _n		M _n		RD	HD
	kW	CV	N·m	in·lb	kW	CV	N·m	in·lb		
43	26	35	460	4050	40	55	380	3350	2	2

La coppia nominale M_n è la coppia a cui corrisponde la durata del giunto di 1000 ore con angolo di snodo $\alpha = 5^\circ$, velocità $n = 540$ o 1000 min^{-1} , intervallo di lubrificazione 8 ore. La potenza nominale P_n è la potenza corrispondente alla coppia nominale M_n .

The nominal torque M_n as the torque associated with a 1000 hour lifetime of a joint operating with joint angle $\alpha = 5^\circ$, rotational velocity $n = 540 \text{ min}^{-1}$ (or 1000 min^{-1}), and a 8 hour lubrication frequency. The nominal power P_n is the power corresponding to the nominal torque M_n .

Le couple nominal M_n est défini comme le couple auquel correspond la durée de vie du joint pour 1000 heures avec un angle de travail $\alpha = 5^\circ$, une vitesse $n = 540$ ou 1000 min^{-1} , un intervalle entre les graissages de 8 heures. La puissance nominale P_n est la puissance correspondant au couple nominal M_n .